

disbek
R. Wands-
str. 12
Raudstr. 82

insburg
Kohlbrand-
str. 16

rhude
Othenstr. 63
22 19 76
Lattenkamp 27
ssstr. 16
Wiesen-
str. 17

werder
enwerder Nor-
str. 15

raben
uxhavener
Str. 15

stedt
Vollner Str. 34
rubelsallee 2
rner Str. 15

el
skisch 11
hörn Holler-
str. 1

**geprüfte
innen**

na
H. H. Alt,
nlandische
chmarjestr. 42
hrenfelder
isstr. 12a
Hohenrollen-
allee 98
feld
heim, K.,
platz 19
enf. Kirchen-
Mendels-
Hutten-Str. 23

ek
r 3
Eulenkamp 54
estieg 4
ch 20
arscher Str. 47
str. 47
Alter Teich-
ort
er 5
Mohnhof 19
ese
H., Ferdi-
Elbhauss 571
str. 48
88 89
snariusstr. 4
kia,
d
ider

dt
wurt 4

tel
nsbüttelei

der
Weide 56
nstr. 27
allee 22
/eiden-
snbergs-

wig-Heese-
husenstr. 27
hmweg 56
176

Matthay, M., Lokstedter
Weg 18
Schulz, E., Woldsenweg 9
Schulz, G., Loogestieg 10
Volkersen, Gertrud
Gymnastik
Atemlehre, Massage
Hmb. 20, Marienstr. 18 I.
Fernsprecher 47 38 75

Fuhlsbüttel
Owens, H., Fu., Akazien-
allee 2
v. Tschirsky, Renate,
Maikenweg 276

Gr. Borstel
Siegel, H., Holunderweg 22
Solltau, T., Holunderweg 26

Groß-Flottbek
Foot, E., Hochrad 74
Henning, E., Beselerstr. 52
Kundmüller, D., Am Land-
pflegeheim 2
Seeling, I., B. d. Flottbek
Kirche 8
Stumme, M., Beselerplatz 9

Hamm
Katnowsky, E., Griesstr. 31
Schroeder, Frieda, Curtius-
weg 10

Harburg
Otto-Cherie, Frau A., Hain-
holweg 106
Plohn, H., Winseer Str. 3

Harvestehude
Baage, H., B. St. Johannis 10
Blumenthal, R., Hagedornstr. 31
v. Neurath, U., Isestr. 65
Pokowski, Frau H., Isestr. 59
Röske, Ruth, Isestr. 98
Scappell, Frau M., Rothenb.
Chaussee 223
Siemens, M., Schlankreife 65
Simon, E., Hochallee 23

Hoheluft
Ebert, Grete, Abendroths-
weg 17
Hoffmann, M., Lehmweg 47
Klostermann, E., Lehmweg 56
Pfeiffer, C., Bismarckstr. 108
Sachs, E., Bismarckstr. 143
Smigula, E., Breitenfelderstr. 50

Hohenfelde
Krämer, M., Alfredstr. 9
Stiller, H., Güntherstr. 65

Horn
Hartung, E., Washington-
allee 52
Hugo, F. M., Klav. „Kieken-
katen“, Horn, Parz. 47
Schmidt, L., Snitgerstieg 2

Stadtebezirk Innere Stadt
Abs, M., Pilatuspöl 1
Brandt, J., Holstenwall 9
Euhemerstr. M., Winklerstr. 11
Jahn, Gertrud
alle Krankenkassen
Hmb. 11, Zippelhaus 3
Fernsprecher 33 02 36
Robst, A. L., Neuer Jungfer-
stieg 19
Werkmeister, E., Steinstr. 13a

Langenhorn
Loedel, E., Wördenmoor-
weg 44
Milatz, B., Tannenweg 1

Lemsahl-Mellingstedt
Knöding, E., Lemsahler Land-
straße 8

Lokstedt
Bürk, Ch., Lokst. Stein-
damm 51
Duhnkrach, H., Wilben-Peter-
straße 3
Martens, L., Platanenallee 1
Mürmann, M., Sottorfallee 11

Lurup
Althrecht, Frau E., Luruper
Hauptstr. 263

Nienstedt
Holst, E., Wendlohrstr. 136
Hupp, M., Kollaukamp 3
Jerkat, H., Tibarg 32

Nienstedten
Repenning, Frau E., Quellen-
tal 3a
Schmidt, M., Up de Schanz 21

Othmarschen
Döhler, H., Ovelgönne 60
Finke, Alwine, Wilhelmstr. 2

Rotherbaum
Boyken, Marg., Johnsallee 63
Clasen, Frau Chr., Heinr.-
Barth-Str. 21
Fietz, M., Brockmannweg 1
Hild, U., Jungfrauenhof 6
Kemper, J., Rotherbaum-
chaussee 144
Klinkicht, L., Mittelweg 118
Lucan, L., Warburgstr. 36
v. Lüttichau, Ch., Heim-
huder Str. 8
Wesse, N., Böttgerstr. 2
Westphal, M., Rothenb. Ch. 22

St. Georg
Klotzsch, Marie, Lange Reihe 6
Rauscher, G., Lange Reihe 76

St. Pauli
Meyer, Fr. H., Reeperbahn 116
Wischmann, M., Rendsburger
Str. 5

Schnelsen
Szamietat, G., Oldesloer
Str. 28

Stellingen
Pinnow, G., Rebhuhnstieg 3

Uhlenhorst
Espersen, L., Overbeckstr. 2
Petersen Wwe., Gisela, Fahr-
hausstr. 6

Veddel
Vahlbusch, J., Am Zöllhofen 5

Wandsbek
Gross, Frau T., Waldfrieden/19
Kolshorn, D., Hinschenfelder
Straße 36
Prah, Dora, Wa., Ahrens-
burger Str. 186a
Siegel, H., Ahornstr. 14
Weinreich, U., Lomerstr. 27

Winterhude
Böge, I., Gryphusstr. 10
Depping, F., Hudtwalckerstr. 24
Fior, H., Dorotheenstr. 139
Glass, Frau B., Winterhuder
Marktplatz 1
Lenke, E., Dorotheenstr. 39
Kühlewien, J., Baumkamp 57
Lemke, E., Dorotheenstr. 39
Muche, L., Glindweg 11
Raven, H., Winterhuder Kail 8
Steinbacher, G., Bramkamp 7
Stopperka, I., Saarlandstr. 17
Tudtmann, A., Blumenstr. 41

Finkenwerder
Hopp, L., Finkweg 41

Lohbrügge
Gressmann, O., Billwerder
Str. 3

Neugraben
Schmidt-Deegen, Hildeburg,
Scheideholzweg 27

Ohlstedt
Cantzier, Marie, Ohlstedter
Platz 24

Rahlstedt
Ribbentrop, M., Ringstr. 100

Sasel
Diener, K., Dweerblöcken 45

Volksdorf
Bock, K., Im alten Dorfe 36
Eckhoff, F., Fohredder 24
Schöttle, M., Schoolmeister-
kamp 4
Zawadsky, H., Streetwork 8

Wellingsbüttel
Langosch, A., Saseker Ch. 53
Ohland, K., Eckerkamp 25
Stroumann, H., Kaspar-Ohm-
Weg 1

AUSSENHANDEL
Einfuhr
Evers & Lange
Hamburg 21, Elsasstr. 43-45
Fernsprecher 22 28 48

Mate Gold Compagnie
Fernspr.: 32 33 00, 32 41 00,
32 43 00 u. 32 57 00
Hmb. 11, Grünangerstr. 21
Einfuhr von Mate-Tea
Spezialmarke
„MATE-GOLD“

Mate Gold Compagnie
Fernspr.: 32 33 00, 32 41 00,
32 43 00 u. 32 57 00
Hmb. 11, Grünangerstr. 21
Einfuhr von Mate-Tea
Spezialmarke
„MATE-GOLD“

3227
Matratzen
s. auch 5001
Fobriken u. Anfertigung
Behrens, H., Wiesenstr. 41

Bettenhaus
Heinrich Sass
Gegründet 1884
Matratzen- und
Steppdecken-Fabrik
Fernspr.: Sa.-Nr. 24 25 46
HAMBURG 1
Lange Reihe 29 (Handelsloft)
Bruhs, H., Sillestr. 84a
Drosihn, Wilhelm, Storms-
weg 6a
Hamburger Matratzen-Fabrik
Rudolf Wildbrett, Baum-
kamp 54

Hamburger Werkstätten für
Erwerbsbehinderte G. m. b. H.
Fernspr.: Sa.-Nr. 25 25 31
Hmb. 26, Hammer Landstraße 192

Hansa Engel-Werke Hansen
& Seufft, Po., Weiden 1-5
Hansen, A., Alt. 1, Oeversee-
straße 19a

Peter Hansen
Fernsprecher: 25 04 34
Hamburg 26
Eiffelstraße 462

Herrmann, H., Wiesenstr. 41
Herzog, Adolf
Hmb. 11, Kl. Reichenstr. 7
Fernspr. 32 54 92 u. 49 23 69
Hever, Carl, Papenstr. 120

Uhl, Herderstraße 34
Ruf: 22 27 47

Linden, G., Harb., Lassalle-
straße 24
Meißner, A., Andreas-Meyer-
Str. 47

Schlummerglück
Schlummerglück-Werke
MÖLLER & CO.
HAMBURG UND MOLN
Hmb.-Eidelstedt, Schnackenburgallee 177-179
Ruf: 58 48 71 und 58 39 52 / Moln: Ruf 3 01

Siebenschläfer-Werke
Wilhelm E. Klotz G.m.b.H.
Hamburg – Lokstedt
Fernsprecher: Sa.-Nr. 58 35 04/06
Aufgematraten
und Reformbetten

Kedenburg & Kapke
Steppdecken, Betten
Matratzen, Wäsche
Ruf: 32 70 66 / WKG-Schecks
Mönckebergstraße 19

3228
Matratzendreile
Großhandel
König, Rud. August, K.G.
Hmb. 1, Lange Reihe 29
Fernsprecher 24 54 51/52

Matten 1658, 2015, 2643

Abel, F., Maria-Louise-
Str. 116
Ahrens, W., Wi., Fahrstr. 110
Ahrens, W., Wi., Zeidler-
str. 42a
Albers, K., Bst., Schiffbeker
Weg Horner Geest 52
Amelung, A., Ho., Poppen-
bütler Weg 153
Ansorge, M., Bld., Bredkamp 64
Appel, A., Bgst., Bergstedter
Ch. 92
Arriens, K., Ma., Erental 1
Assenbaum, Johs., Bst. 1, Bill-
brookdeich 301
Baack, H., Bramfelder Ch. 42
Baass, W., Baumkamp 49
Bahr, J., Bld., Bockhorst 6
Bargholz, A., Heckscher-
str. 25a
Barghausen, J. u. J., Neuent-
marschamper Deich 388
Bartelt, K., Grindelhof 46a
Bathel, G., Marienhal-Str. 164
Beck, A., Fu., Kurzer Kamp 28
Beger, H., Stel., Holsteiner
Allee 61
Behn, E., Ki., Kirchwerder
Elbdeich 638
Behnke, H., Schn., Sünfel-
str. 31
Behnk, W., Ra., Rahlstedter
Str. 219

Behrens, F., Hauersweg 5
Behrens, F., Harb., Cordua-
weg 12
Benfeld, Joh., Söhne, Fa.,
Tegelweg 123
Berg, A., La. 1, Holtkoppel 49
Bergholz, F., Scheffelfstr. 31
Bockhold, A. W., Kelling-
husenstr. 15
Bockholt, H., Fuhlsbüttler
Straße 827a
Bohrs, R., Gll., Wilhelmstr. 8
Bonsack, W., Fu., Ahorn-
kamp 24
Bonow, A., Ra., Water-
blöcken 17
Borchard, C., Rehmstr. 13
Borstelmann, R., Stel.,
Brehmweg 36
Brandt, O., Bornestr. 47

Brekelbaum & Sohn
Hmb. 24, Schwanenwik 30
Fernspr. 25 07 71 u. 23 27 96
Bremer, H., Vo. 1, Farmsener
Landstr. 12
Brockmoller, W., Fa., Kupfer-
damm 25
Brümmer, A., Ba., Schnack-
enburgallee 15
Burchard, O., Lo., Billwerder
Str. 44
Burmeister, K., Ba., Friedens-
allee 52 Ithb.
Camus, E., Fruchtalweg 72
von Cappella, H., Bst., Kirch-
index 45
Clamer, E., Wa., Bandwiker-
str. 152
Clasen, H., Vo. 1, Volksdor-
fer Damm 40
Clasen, H., Sa., Bauernvogel-
kamp 15
Dähne, P., Ra., Pusbackstr. 42
Deetz, A., Ki., Kirchwerder
Str. 206
Delow, J., Ra., Fiddler-Lang-
weg 5
Dieckhoff jun., W., Odorf,
Kamillenweg 15
Dicks, W., Neuenfelde 1, Nr. 47
Dormann, W., Lok. 3,
Sachsenweg 53
Drelin, K., La. 1, Middel-
weg 8
Drooge, W., Lambrechtsweg 22
Dunkelmann, O., Bgd., Glin-
dersweg 27
Dunkelmann jun., O., Bgd.,
Solltau, 4a
Eggers, Ferd., Ra., Bargel-
heider Str. 163
Eggers, H., Wa., Eiflingstr. 38
Ehlers, H., Ed., Lohkampstr. 18
Ehlers, W., Ost., Goosacker 36
von Eltzen, H., Finkw.,
von-Cölln-Weg 6
Engel, P., Bramfelder Ch. 4
Engler, W., Fu., Woermanns-
weg 12
Feildebert, G., Meerweinstr. 1
Finner, H., Sa., Stadtbahn-
str. 48
Finner, J., Fu. 1, Rubenhol-
straße 29
Frank, F., Wa. 1, Kroon-
stücken, Nbw. 1 Nr. 15
Fretwurst, H., Ba., Osdorf
Weg 25
Frühling, H., Lange Reihe 101
Funk, F., Mll., Klav. „Ham-
burg-Moorleth“, Parz 189
Gätken, J., Alim., Oberer
Landweg 222
Gebers, H., Greflinger Str. 5
Gehs, A., Alt., Billrothstr. 98
Gerken, F., Sa., Saseler
Mühlenweg 57
Gerken, H., Ra., Schmahls-
weg 16
Gerkens, H., Cranz, Dorst, 2
Gerlach, H., Dillstr. 21
Gerlach, P., Dehnhaide 161
Götz, H., Fu., Timm-Krüger-
Weg 4a
Goike, H., Lok., Grandweg 152
Groß, A., Humboldtstr. 74
Grossmann, H., Jungmannstr. 15
Groß, H., Bld., Sarnockstr. 80
Grothe, K., Bld., Hasen-
höhe 124
Grube, C., Rendsburger Str. 9
Hachmann, H., Lo., Rein-
beker Redder 48
Haensgen, O., Wiesenndamm 31
Hage, P., Schn., Burgwedel 102a
Hagedorn, W., Mettlerkamps-
weg 24
Hansen, P., Gll., Flottbeker
Deift 143-143a
Häpfe, H., Bld., Hasenhöhe 131
Häpfe, H., Su., Sülldorfer
Landstr. 154
Hevmann, C., Gll., Hochradstr.
Heermann, W., Lok., Baten-
feld 24

Helm, E. N., Alt., Eib-
deich 57
Hellenkamp, J., Po., Mangold-
stieg 12
Henning, H., Neund., Fuhls-
büttler Weg 28
Henze, C., Ra., Millkollweg 8
Hermann, P., Alsterdörfer Str. 8
Hirsch, M., Fu., Reseden-
weg 33
Hörtauf, A., Armgarstr. 18
Holst, A., Bst., Schiff. Höhe 25
Holzhausen, O., Emilian-
allee 5
Hornmann, M., Stel., Högen-
straße 70a
Ide, O., Eilannenreichstr. 22
Imbeck, H., Lu., Wilstörfs-
allee 5
Jorck, R., Lok. 2, Münch-
hausenweg 6
Jurries, W., Niend., Wend-
lohstr. 121
Kähler, W., La., Porschpfad 5b
Kas, E., Sa., Waldweg 52
Kahlke, O., Bgd., Krusestr. 36
Karnath, G., Sa., Hochholts-
weg 50
Keller, H., Hegestr. 29
Kittelmann, H., Neuenfelde 1,
Nincoer Ort 110
Kluge, K., Alt. 1, Gaudstr. 188
Knoes, H., Alter Steinweg 58
Knopp, W., Altg. Elteng. Eib-
deich 220
Koch, H., Niend., Wendlohr-
str. 152
Kock, H., Lok., Niendorfer
Straße 27b
Kock, W., Schn., Frohmestr. 6
Köhler, R., Caspar-Voght-
Str. 65
Köncke, H.-J., Alt., Rothe-
str. 9
König, Eduard, Ottersbek-
allee 21
König, H., Ri., Herwig-
reider 14
Kohn, E., Hartwig-Hesse-Str. 1
Kollmann, W., Fuhlsbüttler
Str. 27
Koopmann, C., Ma., Fern-
blidk 22
Koops, H., Ki., Alte Tietel
Kossina, W., Alt. Eigerstedt-
straße 28-30
Krampp, P., Alt., Owersweg 45
Krause, B., Ba., Bahrefelder
Steindamm 49
Krause, H., Hagedornstr. 18
Krausen, K., Fu., Erdkamps-
weg 76
Krop, H., P., G., Harb.,
Tidflut 20
Kruyer, H., Harb., Reller 27
Krusse, H., Eppend. Weg 166
Krusse, J., Alt. 1, Juliusstr. 33
Kühl, H., Grindelberg 7
Kühke, P., Harb., Krosoweg 4
Kugel, F., Lok. 1, Münster-
str. 36
Kuklik, E., Bra., Bramfelder
Chaussee 221
Kummerfeld, H., Po., Müsen-
redder 51
Ladiges, Chr., Ri., Hart-
Kroen 22
Laser, K., Fa., Falkenhorst 33
Laudi, H., Alt., Hohenesch 80
Lindert, E., Schn.,
Herzog-Alf-Weg 13
Lindstrom, R. H., O., Po.,
Harksheder Str. 177
Löwenkamp, F., Alt., Stres-
mannstr. 301
Lohse, H., Sophienallee 17
Lorenzen, H., Gll., Hennen-
stieg 9
Moock, K., Fischb.-Neugr.,
Scheideholzweg 12-14
Maack, P., Alt. 1, Donnerstr. 4
Marquardt, E., Stiltstr. 28
Martens, F., Mbg.,
Moorburger Kirchdeich 60
Meier, H. E. F., Biler Str. 4c
Meier, W., Ost., Rugenbarg 89
Meißner, W., Alsterufer 17
Menk, W., Harb., Große
Str. 28
Mensing, J., La., Wildes
Moor 208
Merkel, H., Fu., Maikenweg 266
Meyer, E., Sa., Savelkoppel 10
Meyer, G., Ki., Kirch. Haus-
deich 147
Meyer, Joh., Wi., Am Deich-
denkmal 6
Meyer, K.-H., Bgd.,
Am Baum 19
Michi, K., Fruchtalweg 124d
Miltzer, G., W., Bld., Eib-
chaussee 521
Mint, O. G., Sandwisch 16a